

31. With the exception of two-wheeled motor cycles with or without side-car, every motor vehicle capable of exceeding 25 km (15 miles) per hour on level road shall be equipped at the rear with two red stop lights, the luminous intensity of which is markedly higher than that of the rear position (side) lights. The same provision shall apply to every trailer which is the last vehicle in a combination of vehicles; no stop light shall, however, be required on small trailers whose dimensions are such that the stop lights of the drawing vehicle remain visible.

32. Subject to the possibility that exemption from all or some of these obligations may be granted in respect of mopeds by Contracting Parties which, in conformity with Article 54, paragraph 2, of the Convention, have declared that they treat mopeds as motor cycles:

(a) every two-wheeled motor cycle with or without side-car shall be equipped with a passing light satisfying the conditions regarding colour and visibility laid down in paragraph 22 above;

(b) every two-wheeled motor cycle with or without side-car capable of exceeding 40 km (25 miles) per hour on level road shall be equipped, in addition to the passing light, with at least one driving light satisfying the conditions regarding colour and visibility laid down in paragraph 21 above. If such a motor cycle has more than one driving light, these lights shall be situated as close together as possible;

(c) a two-wheeled motor cycle with or without side-car shall not be equipped with more than one passing light and more than two driving lights.

33. Every two-wheeled motor cycle without side-car may be equipped at the front with one or two front position (side) lights satisfying the conditions regarding colour and visibility laid down in paragraph 23 above. If such a motor cycle has two front position (side) lights, these lights shall be situated as close together as possible. A two-wheeled motor cycle without side-car shall not be equipped with more than two front position lights.

34. Every two-wheeled motor cycle without side-car shall be equipped at the rear

31. Med undtagelse af to-hjulede motorcykler med eller uden sidevogn skal ethvert motorkøretøj, der kan opnå en hastighed af over 25 km (15 miles) i timen på vandret vej, bagtil være udstyret med to røde stoplys, hvis lysstyrke er væsentlig højere end bagpositions (side)-lysenes. Den samme bestemmelse gælder for ethvert påhængskøretøj, der er bagest i et vogntog, dog skal stoplys ikke kræves på små påhængskøretøjer, hvis dimensioner er sådan, at det trækkende køretøjs stoplys forbliver synlige.

32. Med det forbehold, at kontraherende parter har mulighed for at gøre undtagelse fra alle eller nogle af de nedenstående forpligtelser, for så vidt angår knallerter, såfremt man i overensstemmelse med artikel 54, paragraf 2, i konventionen har erklæret at ville anse disse som motorcykler, gælder følgende:

(a) Enhver to-hjulet motorcykel med eller uden sidevogn skal være udstyret med et nærlys, der opfylder de i paragraf 22 ovenfor anførte betingelser om farve og synlighed;

(b) Enhver to-hjulet motorcykel med eller uden sidevogn, der kan opnå en hastighed over 40 km (25 miles) i timen på vandret vej, skal foruden nærlyset være udstyret med mindst ét fjernlys, der opfylder de i paragraf 21 ovenfor anførte betingelser om farve og synlighed. Hvis en sådan motorcykel har mere end ét fjernlys, skal disse lys være anbragt så tæt ved hinanden som muligt;

(c) En to-hjulet motorcykel med eller uden sidevogn må ikke være udstyret med mere end ét nærlys og ikke mere end to fjernlys.

33. Enhver to-hjulet motorcykel uden sidevogn kan fortil udstyres med ét eller to for-positions (side)-lys, der opfylder de i paragraf 23 ovenfor anførte betingelser om farve og synlighed. Hvis en sådan motorcykel har to for-positions (side)-lys, skal disse lys være anbragt så tæt ved hinanden som muligt. En to-hjulet motorcykel uden sidevogn må ikke være udstyret med mere end to for-positions (side)-lys.

34. Enhver to-hjulet motorcykel uden sidevogn skal bagtil være udstyret med et